

**Zeitschrift:** Sinfonia : offizielles Organ des Eidgenössischen Orchesterverband =  
organe officiel de la Société fédérale des orchestres

**Herausgeber:** Eidgenössischer Orchesterverband

**Band:** 12 (1951)

**Heft:** 4-5

**Rubrik:** Auszug aus den Berichten der Sektionen für das Jahr 1950 = Extrait  
des rapports des sections pour l'année 1950

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 01.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

*Auszug aus den Berichten der Sektionen für das Jahr 1950*  
*Extrait des rapports des sections pour l'année 1950*

No	Sektion — Section Präsident — Président Beitritt in EO.V. — Admission à la SF.O.	Dirigent — Directeur Gründung — Année de fondation	Aktive und Mitspieler Actifs et collab.	Passivmitgl. Membres passifs	Ehrenmitgl. Membres honor.	Mitglieder Total Membres	Subvention	Bibl.bestand Pièces en bibliothèque	Anz. Prob. Nombre de répétit.	Sinf.konzerte, Messen Orat., Th.auffg. Concerts symph., Messes, oratoires, Représ.-théatr.	Unterhalt- konz. usw. Conc. soir., fam., etc.
1	<b>Aldorf</b> , Männerchor-Orchester (A. Bucher, E. Schmid) 20. 4. 1927 1912		27	—	8	29	—	198	48	1	—
2	<b>Amriswil</b> , Orchesterverein (H. Löw, jun., Erwin Lang) 20. 9. 1928 1902		30	200	8	237	—	232	44	1	1
3	<b>Arbon</b> , Orchesterverein (A. Knopfli, Heinr. Steinbeck) 14. 4. 1921 1919		29	314	15	348	1000	340	58	1	4
4	<b>Arth a. See</b> , Orchesterverein (C. Jutz, E. Marti) 1. 12. 1946 1903		19	—	10	27	—	?	14	19	—
5	<b>Baar</b> , Orchesterverein (K. Fährdrich, G. Feßler) 30. 4. 1922 1911		36	165	35	219	100	320	53	25	3
6	<b>Baden</b> , Orchester der Musikschule (O. Merkli, O. Merkli) 12. 12. 1950 1949		20	—	—	20	—	15	40	1	1
7	<b>Balsthal</b> , Orchesterverein (Dr. W. von Burg, C. Baldini) 11. 5. 1921 1909		26	—	6	31	300	420	50	1	7
8	<b>Basel</b> , Basler Orchesterverein (S. Müller, J. Gunzinger) 3. 3. 1938 1922		15	40	3	57	—	87	38	1	—
9	<b>Basel</b> , Gundeldinger Orchester (M. Reiß, H. Boltshauser) 1. 11. 1949 1913		21	36	9	70	—	304	58	1	6
10	<b>Bazenheid</b> , Orchesterverein (B. Forster) 12. 3. 1938 1907										
11	<b>Bellinzona</b> , Società orchestrale (Dr. S. Zeli, L. Tosi) 29. 12. 1943 1880		18	21	—	53	480	250	35	3	—
12	<b>Bern</b> , Berner Musikkollegium (Dr. Ed. M. Fallet, Chr. Lertz) Gründer 1918 1909		56	395	8	456	810	211	60	4	7

Tätigkeit eingestellt — Activité suspendue

No	Sektion — Section Präsident — Président Beitritt in EO.V. — Admission à la SFO.	Dirigent — Directeur Gründung — Année de fondation	Aktive und Mitspieler Actifs et collab.	Passivmitgl. Membres passifs	Ehrenmitgl. Membres honor.	Mitglieder Total Membres	Subvention	Bibl.bestand Pièces en bibliothèque	Anz. Prob. Nombre de répétit.	Sinf.konzerte, Messen Orat., Th.auffg. Concerts symph., Messes, oratoires, Représ.-théatr.	Unterhalt- konz. usw. Conc. soir., fam., etc.
13	<b>Bern</b> , Orchester des Berner Männerchors (R. Lauterburg, T. Kasics) 1. 1. 1937 1921		35	—	—	35	400	167	36	2	3
14	<b>Bern</b> , Berner Arbeiter-Orchester (Th. Schenker, W. Wydler) 29. 10. 1950 1926		20	49	—	69	950	132	45	—	3
15	<b>Biel</b> , Bieler Stadtorchester (H. Tennenbaum, W. Arbenz) 29. 10. 1923 1873		26	115	6	146	1000	76	53	7	—
16	<b>Biel</b> , Kammerorchester (W. Brunner, P. Högler) 1. 7. 1949 1947		35	140	—	175	300	20	52	4	—
17	<b>Bienne</b> , Orchestre de chambre Romand (Ch. Jeanprêtre, J. Froidevaux) 1. 7. 1947 1947		25	100	—	125	300	3	49	2	—
18	<b>Binningen</b> , Orchesterverein (E. Tanner, M. Knell) 20. 1. 1933 1923		19	30	7	52	500	80	44	3	1
19	<b>Bremgarten/AG</b> , Orchesterverein (Th. Gygax, Jos. Iten) 1944/1. 8. 1949 1906		27	112	9	141	250	112	27	1	1
20	<b>Breuleux, Les</b> , Orchestre Euterpia (H. Froidevaux, H. Cattin) 1. 7. 1945 1902		32	7	54	93	250	120	34	5	—
21	<b>Brunnen</b> , Orchester der Musikgesellschaft (K. Boll, R. Voegeli) 1. 1. 1937 1891		27	—	2	27	—	12	50	7	1
22	<b>Bulle</b> , Orchestre de la Ville (A. Pasquier, E. Lattion) 22. 5. 1941 1933		30	136	—	166	—	23	33	3	1
23	<b>Buochs</b> , Orchesterverein (K. Wöllner, J. Kündig) 1. 8. 1948 1925		17	—	1	18	100	72	58	2	2
24	<b>Büren a. A.</b> , Orchesterverein (M. Widmer, W. Hug) 28. 11. 1948 1914		14	80	6	99	70	236	21	6	—
25	<b>Cham</b> , Orchesterverein (A. Schmidle, A. Stocker) Gründer 1918 1895		28	114	17	170	200	250	25	5	5

26	<b>Chur</b> , Stadtorchester (W. Merz, Prof. E. Egli) 12. 3. 1921 1914	22	183	5	207	420	173	?	—	4
27	<b>Chur</b> , Orchesterverein (Dr. G. Rüedi, Prof., E. Schweri) 1. 1. 1936 1912	32	111	4	144	500	56	60	9	—
28	<b>Cortailod</b> , Orchestre de (A. Gentil, Prof. A. Perregaux) 16. 6. 1942 1937	16	60	—	76	—	60	38	—	2
29	<b>Dagmersellen</b> , Orchesterverein (N. Fellmann, F. Bucher) 8. 10. 1946 1906	14	—	—	14	—	55	12	—	—
30	<b>Delémont</b> , Orchestre de la Ville (Dr. L. Senn, F. Kneußlin, Bâle) 16. 9. 1925 1880	31	200	3	237	500	150	50	2	—
31	<b>Dietikon</b> , Orchesterverein (H. Brenner, Vakant) 21. 12. 1928 1917	9	14	6	39	—	100	—	—	—
32	<b>Düdingen</b> , Orchesterverein (J. Birbaum, M. Schmutz) 28. 11. 1928 1894	13	—	—	13	120	152	21	2	1
33	<b>Einsiedeln</b> , Orchesterverein (M. Ochsner, V. Eberle) 18. 3. 1935 1866	23	66	19	96	100	?	6	32	—
34	<b>Estavayer le Lac</b> , Orchestre de la Ville (Dr. J. Bullet, B. Chenaux) 1. 1. 1939 1934									
35	<b>Flawil</b> , Orchesterverein (M. Groß, A. Häberling) 1. 1. 1931 1900	16	90	4	106	—	210	30	2	2
36	<b>Fleurier</b> , Orchestre symphonique (P. Gertsch, Prof. C. Huguenin) 1. 1. 1933 1907/27	22	200	15	232	—	30	25	1	1
37	<b>Frauenfeld</b> , Orchesterverein (M. Tanner, P. Danuser) 1918/1. 5. 1950 1899	26	180	6	211	700	?	40	—	5
38	<b>Freidorf-Basel</b> , Orchester (B. Mattmüller, H. J. Vermeer) 1. 7. 1936 1914	25	141	3	168	250	200	46	1	4
39	<b>Freienbach/SZ</b> , Orchesterverein (A. Barth, Jos. Hiestand) 20. 10. 1948 ?	22	70	3	92	150	73	45	6	1

Tätigkeit unterbrochen — Activité interrompue

No	Sektion — Section Präsident — Président Beitritt in EO.V. — Admission à la SFO.	Dirigent — Directeur Gründung — Année de fondation	Aktive und Mitspieler Actifs et collab.	Passivmitgl. Membres passifs	Ehrenmitgl. Membres honor.	Mitglieder Total Membres	Subvention	Bibl.bestand Pièces en bibliothèque	Anz. Prob. Nombre de répétit.	Sinf.konzerte, Messen Orat., Th.auffg. Concerts symph., Messes, oratoires, Représ.-théatr.	Unterhalt- konz. usw. Conc. soir., fam., etc.
40	<b>Gerlafingen, Orchesterverein</b> (P. Schaller, A. Röttschi) 22. 2. 1929 1921		24	120	5	157	600	300	45	19	1
41	<b>Gerliswil, Orchesterverein</b> (G. Koch, A. Schmid) 14. 2. 1929 1920		20	72	4	97	480	200	35	6	1
42	<b>Giubiasco, Circolo orchestrale</b> (L. Zumbühl, Frl. M. Pedrazzoli) 12. 1. 1943 1939		9	70	—	79	50	58	24	1	1
43	<b>Goßau/SG, Orchesterverein</b> (Dr. L. Braegger, G. Fäbler) 12. 1. 1944 1892		27	135	—	162	450	160	53	6	3
44	<b>Grenchen, Orchesterverein</b> (H. Hänni, K. Bock) 16. 12. 1936 1920		50	240	53	324	1000	352	44	3	4
45	<b>Horgen, Orchesterverein</b> (O. Käser, G. Febler) 1. 1. 1923 1895		26	72	11	102	200	55	34	2	1
46	<b>Huttwil, Orchesterverein</b> (W. Kunz, R. Bühlmann) Gründer 1918 1915		13	—	1	13	—	50	29	2	—
47	<b>Kaltbrunn, Orchesterverein</b> (E. Naef, A. Marty) 13. 5. 1950 1906		24	110	5	135	350	130	41	5	2
48	<b>Kerns, Cäcilienorchester</b> (M. Druser, J. Marty) 24. 10. 1948 1947		14	—	—	14	—	76	32	13	1
49	<b>Konolfingen, Orchesterverein</b> (O. Gebauer, E. Blunier) 2. 7. 1937 1920		14	51	—	65	—	59	19	—	2
50	<b>Kreuzlingen, Orchesterverein</b> (E. Flügel, K. G. Alther) 1. 1. 1936 1908		25	95	3	122	300	350	50	3	—
51	<b>Kriens, Orchesterverein</b> (Fr. Waldispühl, K. Arnet) Gründer 1918 1908		27	122	12	156	600	400	37	10	1
52	<b>Küsnacht und Zürich, Orchestergesellschaft</b> (Dr. H. Deck, Dr. M. Meng) 25. 6. 1946 1908		43	30	1	74	—	150	39	1	1

53	<b>Langenthal</b> , Orchesterverein (F. Grieder, C. Baldini) Gründer 1918 1903	43	145	6	193	1000	120	42	6	—
54	<b>Langnau i. E.</b> , Orchesterverein (Dr. H. R. Lüthi, A. Wagner) 30. 4. 1927 1866	32	135	4	168	—	230	38	2	2
55	<b>Le Locle</b> , Orchestre «La Symphonie» (A. Roulet, Prof. R. Fahrny) 1. 6. 1937 1838	16	85	3	103	—	22	30	—	—
56	<b>Lützelflüh</b> , Hausorchester Lützelflüh-Hasle-Rüegsau (Fr. Schöni, E. Roos) 1. 1. 1934 1911	28	48	2	78	—	400	6	—	—
57	<b>Luzern</b> , Orchester des Kaufm. Vereins (A. Schwarz, W. Feldmann) 11. 4. 1919 1870	47	135	7	189	—	600	55	3	4
58	<b>Luzern</b> , Orchester der SUVA (H. Lauber, J. Baumgartner) 13. 9. 1934 1924	27	234	10	268	—	250	48	—	5
59	<b>Lyß</b> , Orchesterverein (E. Arni, J. Debrunner) 1. 7. 1949 1916	26	60	1	87	200	190	39	3	—
60	<b>Malters</b> , Orchesterverein (E. Christinat, A. Hammer) 19. 10. 1923 1857	29	—	7	35	100	194	48	10	1
61	<b>Meggen</b> , Orchesterverein (H. Scherer, A. Sigrist) 22. 6. 1925 1906	26	149	5	178	500	?	42	12	4
62	<b>Meilen</b> , Orchesterverein (W. Bürkli, P. Marx) 20. 3. 1946 1894	17	140	6	160	—	120	50	1	1
63	<b>Menzingen</b> , Orchesterverein (E. Ricklin, A. Staub) 19. 7. 1933 1929	9	—	3	12	100	135	28	2	3
64	<b>Münsingen</b> , Orchestergesellschaft (H. Leibundgut, T. Kasics/H. Leibundgut) 1. 7. 1947 1947	17	43	—	62	—	20	45	4	4
65	<b>Neuchâtel</b> , Orchestre de chambre (Prof. W. Morstadt, E. Brero) 1. 1. 1945 1943	13	—	1	14	—	5	25	—	—
66	<b>Niedergösgen</b> , Orchesterverein (W. Hänggli, G. Hüßy) 1. 1. 1937 1930	16	180	1	200	100	148	39	1	1

No	Sektion — Section Präsident — Président Beitritt in EO.V. — Admission à la SFO.	Dirigent — Directeur Gründung — Année de fondation	Aktive und Mitspieler Actifs et collab.	Passivmitgl. Membres passifs	Ehrenmitgl. Membres honor.	Mitglieder Total Membres	Subvention	Bibl.bestand Pièces en bibliothèque	Anz. Prob. Nombre de répétit.	Sinf.konzerte, Messen Orat., Th.auffg. Concerts symph., Messes, oratoires, Représ.-théatr.	Unterhalt- konz. usw. Conc. soir., fam., etc.
67	<b>Nyon</b> , Orchestre de Nyon (L. Haefliger, R. Echenard) 1. 1. 1925 1890		18	150	4	172	—	?	12	1	—
68	<b>Olten</b> , Stadtorchester (M. Wyß, E. Kunz) 10. 2. 1920 1894		49	165	12	226	1600	?	41	3	1
69	<b>Ostermündigen</b> , Orchesterverein (H. Jordi, R. Schwarzenbach) 1. 7. 1947 1946		26	28	—	58	—	4	42	2	—
70	<b>Porrentruy</b> , Orchestre symphonique (J. Miserez, P. Flückiger) 12. 2. 1935 1900/1938		30	—	—	30	—	300	30	1	1
71	<b>Rapperswil</b> , Orch. der Caecilia-Musikgesellschaft (G. Bischoff, H. Frei) 1944/1. 8. 1949 1737		29	127	4	156	—	—	76	4	3
72	<b>Reiden</b> , Orchesterverein (N. Duß, Fr. Meyerhans) 11. 4. 1920 1860		15	—	2	17	—	50	24	12	1
73	<b>Reinach/AG</b> , Orchesterverein (E. Leutwyler, F. Guggisberg) 1. 7. 1947 1945		18	12	—	30	—	27	33	2	—
74	<b>Reußbühl</b> , Orchesterverein (A. Buchmann, A. Elmiger) 17. 4. 1928 1924		25	57	5	83	50	89	30	—	3
75	<b>Rheineck</b> , Rheintal. Orchesterverein (K. Kern, A. Hasler) 1924/1. 1. 1947 1919		27	112	—	139	?	?	41	3	1
76	<b>Rheinfelden</b> , Orchesterverein (A. Enzler, F. Mau) 29. 8. 1925 1879/1921		30	103	9	137	150	340	69	13	3
77	<b>Rüschlikon</b> , Orchesterverein 16. 3. 1936 1917										
78	<b>Ruswil</b> , Orchesterverein (E. Moser, Jos. Burri) 1. 1. 1927 1915		27	120	16	161	200	?	27	8	2
79	<b>Rüti/ZH</b> , Orchesterverein (K. Escher, M. Hengartner) 17. 6. 1921 1902		26	184	55	258	—	396	46	2	3

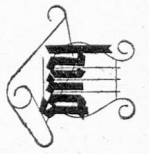
Bericht nicht erhalten — Rapport manque

80	<b>St. Gallen</b> , Orchesterverein (L. Dell'Agnese, J. Bruggmann) Gründer 1918 1905 . . . . .	13	45	6	64	—	256	26	6	1
81	<b>St-Imier</b> , Orchestre symphonique (R. Delaloye, A. Luy) 19. 5. 1922 1880 . . . . .	18	85	19	112	—	175	55	3	5
82	<b>Schmerikon</b> , Orchesterverein (B. Sedelberger, A. Marty) 8. 10. 1949 1945 . . . . .	17	—	—	17	—	170	27	—	4
83	<b>Schwyz</b> , Orchester (H. Annen, F. Pellas) 4. 5. 1931 1912 . . . . .	28	—	4	32	200	200	26	2	—
84	<b>Sentier, Le</b> , Orchestre (Ch. Aubert, prof., R. Bornet) 26. 9. 1938 1865 . . . . .	12	180	19	207	?	165	—	—	—
85	<b>Siebnen</b> , Orchesterverein (R. Kundert, J. Ender) 30. 4. 1946 1921 . . . . .	20	105	5	126	350	97	32	5	—
86	<b>Sion</b> , Orchestre symphonique valaisan d'amateurs (M. Hallenbarter, A. de Chastonay) 14. 5. 1949 1949 . . . . .	39	160	—	199	150	—	9	4	—
87	<b>Solothurn</b> , Orchester (R. Schmid, C. Baldini) 1. 1. 1922 1917 . . . . .	43	400	20	454	800	350	45	3	1
88	<b>Stäfa</b> , Orchesterverein (H. Müller, C. Olivetti) 19. 8. 1937 1914 . . . . .	18	96	3	117	—	70	12	—	1
89	<b>Steckborn</b> , Orchesterverein (A. Meierhans, K. G. Alther) 1. 1. 1946 ? . . . . .	9	68	2	81	300	99	?	1	1
90	<b>Sursee</b> , Orchesterverein (G. Hochsträßer, J. Jäggi) 1. 5. 1950 1895 . . . . .	28	54	15	102	—	141	52	30	—
91	<b>Tavannes et environs</b> , Orchestre symphonique (M. Dubois, G. Juillerat, prof.) 1. 7. 1941 1909 . . . . .	25	100	—	125	350	100	44	2	4
92	<b>Thalwil</b> , Orchesterverein (Charles Rengel, A. Kappel) Gründer 1918 1890 . . . . .	19	189	43	241	300	260	49	3	3
93	<b>Thun</b> , Orchesterverein (O. Zurbuchen, A. Ellenberger) 31. 12. 1948 1890 . . . . .	50	78	3	131	3000	200	60	10	—



No	Sektion — Section Präsident — Président Beitritt in EO.V. — Admission à la SFO.	Dirigent — Directeur Gründung — Année de fondation	Aktive und Mitspieler Actifs et collab.	Passivmitgl. Membres passifs	Ehrenmitgl. Membres honor.	Mitglieder Total Membres	Subvention	Bibl.bestand Pièces en bibliothèque	Anz. Prob. Nombre de répétit.	Sinf.konzerte, Messen Orat., Th.auffg. Concerts symph., Messes, oratoires, Représ.-théatr.	Unterhalt- konz. usw. Conc. soir., fam., etc.
94	<b>Triengen</b> , Orchesterverein (Th. Steinmann, J. Fuchs) 1922/1. 9. 1948 1909		20		2	22	—	140	27	14	2
95	<b>Uster</b> , Orchesterverein (Dr. P. Reimann, A. Briner) 14. 9. 1935 1879		12	75	5	90	—	?	24	2	—
96	<b>Uzwil</b> , Orchesterverein (B. Hofstetter, J. Torgler) Gründer 1918 1909		27	102	14	158	350	304	45	2	4
97	<b>Vallorbe</b> , Orchestre (J. Bernasconi, J. Combe) 10. 10. 1948 1901		20	—	1	21	—	?	22	1	—
98	<b>Visp</b> , Orchesterverein (Dr. Hirschi, L. Steinmann) 20. 2. 1929 1917		35	67	1	103	—	?	40	14	—
99	<b>Wallisellen</b> , Kirchgemeinde-Orchester (R. H. Grisch, R. H. Grisch) 22. 9. 1946 1944		11	20	—	31	—	120	8	1	—
100	<b>Wattwil</b> , Orchesterverein (Dr. A. Christ, O. Stucki) 7. 3. 1942 1895		23	91	8	118	—	111	32	3	—
101	<b>Weggis</b> , Orchesterverein (E. Zurmühle, A. Schlageter) 3. 3. 1948 1946		24	100	1	124	150	5	46	3	2
102	<b>Wetzikon</b> , Orchesterverein (P. Bachmann, A. Kunz) 24. 12. 1927 1905		22	120	10	153	—	240	48	1	2
103	<b>Wil/SG</b> , Orchesterverein (P. Schenk, P. Huber) 15. 5. 1928 1715		35	162	15	204	375	401	51	13	3
104	<b>Willisau/LU</b> , Orchesterverein (Dr. E. Peyer, E. Steffen) 1. 1. 1937 1808		23	—	—	23	250	—	30	11	—
105	<b>Winterthur</b> , Orchestergesellschaft (J. Hofstetter, O. Uhlmann) 23. 2. 1935 1885		36	118	10	156	500	304	48	7	2
106	<b>Wohlen/AG</b> , Orchester (R. Beriger, E. Vollenwyder) Gründer 1918 1884		25	78	4	104	—	205	41	3	—

107	<b>Zofingen</b> , Orchesterverein (A. Aerni, E. Obrist) 28. 4. 1942 1910	24	55	3	81	500	100	32	7	2
108	<b>Zug</b> , Cäcilienorchester (A. Weiß, H. Flury) 29. 4. 1927 1922	50	—	—	50	2500	25	50	26	—
109	<b>Zürich 9</b> , Orchesterverein Altstetten (J. Nitschke, H. Cao) 2. 5. 1921 1920	35	100	7	141	—	153	52	6	3
110	<b>Zürich 50</b> , Orchesterverein Oerlikon (H. Veit, E. Heß) 1. 7. 1949 1914	37	114	16	184	—	217	51	6	2
111	<b>Zurzach</b> , Orchesterverein «Eintracht» (H. Egli, E. Spoerri) 27. 7. 1950 1930	21	—	—	27	—	62	38	1	3



GEGRÜNDET 1807

**Das altbewährte Fachgeschäft**

bietet dem  
**ORCHESTERMUSIKER**  
die meisten Vorteile:

Lieferung einwandfreier Instrumente für Streicher, Bläser und Schlagzeuger. Reichhaltige Auswahl in Musikalien und Instrumenten. Reparatur aller Instrumente durch qualifizierte Fachleute. Tauschmöglichkeit aller Instrumente bei Neuanschaffungen. Vermietung von vollwertigen Instrumenten.

**HUG & CO. ZÜRICH**

SEIT GENERATIONEN DAS HAUS FÜR MUSIK

Filialen in Basel, Luzern, St. Gallen, Winterthur,  
Neuchâtel, Solothurn, Lugano

**Orig. „Imperial“-Schlagzeug**

**Mod. Grand-Luxe**

(neuerartige Occasion)  
zu verkaufen

Preis kompl. Fr. 690.—

Anfragen an: C. Rengel, Präsident des O.V.T.,  
Ludrerkonstrasse 46, Thalwil, Telefon 92 04 36

**Gediegene Briefbogen und Covers,  
Konzertprogramme in  
klarer und neuzeitlicher Darstellung**

durch die  
**Buchdruckerei  
J. Kündig, Zug**

Telephon (042) 4 00 83 / Verlag der „Sinfonia“